

# GASTEC Instructions concernant le tube détecteur N° 91LL de formaldéhyde

## POUR GARANTIR UNE UTILISATION SÛRE:

Lisez attentivement le mode d'emploi et celui de la pompe Gastec d'échantillonnage de gaz.

### ⚠️ AVERTISSEMENT:

- N'utilisez que des tubes détecteurs Gastec avec une pompe Gastec.
- Ne mélangez pas des pièces ou composants Gastec et d'autres pièces ou composants de tube ou pompe provenant d'autres fabricants.
- Utiliser des pièces ou des composants Gastec et des pièces ou des composants de tube ou de pompe provenant d'autres fabricants pour composer un ensemble de tube et pompe, peut endommager le tube et la pompe ou peut provoquer des blessures graves voire la mort de l'utilisateur. En outre, cela aurait pour effet de rendre nuls la garantie et tout engagement de performance et de précision des mesures.

### ⚠️ PRÉCAUTIONS: Vous pouvez être blessé et vous pouvez endommager le produit si vous ne respectez pas les précautions suivantes.

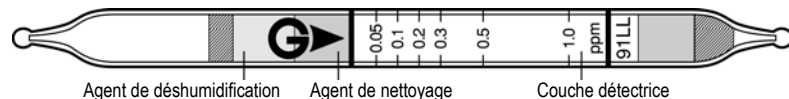
- Tenez le tube éloigné des yeux lorsque vous en cassez les extrémités.
- Ne touchez pas à mains nues un tube cassé, les morceaux de verre brisé et le réactif.
- Le temps d'échantillonnage est le temps requis pour aspirer l'échantillon d'air à travers le tube. Le tube doit être placé dans la zone d'échantillonnage désirée pendant toute la durée de l'échantillonnage ou à tout le moins jusqu'à ce que le témoin de fin de débit signale que la prise d'échantillon est achevée.

### ⚠️ NOTES: Pour préserver les performances et la fiabilité des résultats de mesure, observez ce qui suit.

- Utilisez une pompe Gastec d'échantillonnage de gaz avec un tube détecteur Gastec uniquement dans le dessein visé dans le mode d'emploi du tube.
- Utilisez ce tube à une température comprise entre 10 et 35°C (50 et 95°F).
- Utilisez ce tube avec une humidité relative comprise entre 15 et 90%.
- Le fonctionnement de ce tube peut être altéré par des gaz présents simultanément. Reportez-vous au tableau INTERFERENCES ci-dessous.
- La durée et les conditions de stockage du tube sont indiquées sur l'emballage du tube.

**APPLICATION DU TUBE:** Utilisez ce tube pour détecter le formaldéhyde dans les zones industrielles et lors de la surveillance des conditions atmosphériques.

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES:** (Gastec pratiquant une politique d'amélioration constante de ses produits, les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis.)



Plage de mesure	0,05 - 1,0 ppm
Nombre de courses de pompe	5
Facteur correctif	1
Temps d'échantillonnage	1,5 minute par course de pompe
Limite de détection	0,03 ppm (n = 5)
Variation de couleur	Brun jaunâtre → Brun rougeâtre
Principe de la réaction	$3\text{HCHO} + (\text{NH}_2\text{OH})_3\text{H}_3\text{PO}_4 \rightarrow \text{H}_3\text{PO}_4$ $\text{H}_3\text{PO}_4 + \text{Base} \rightarrow \text{Phosphate}$

Coefficient de variation: 10% (entre 0,05 et 0,3 ppm), 5% (entre 0,3 et 1,0 ppm)

\*\* Durée de stockage: Reportez-vous à la date de péremption imprimée sur l'emballage.

\*\* Stockez les tubes à 10°C (50°F) ou moins, dans un réfrigérateur.

## CORRECTION DE TEMPÉRATURE, D'HUMIDITÉ ET DE PRESSION:

**Température:** Pour effectuer une correction de température, reportez-vous au tableau qui suit:

Température °C	10	12	14	16	18	20	25	30	35
(°F)	(50)	(53,6)	(57,2)	(60,8)	(64,4)	(68)	(77)	(86)	(95)
Facteur correctif	4,0	2,6	1,8	1,4	1,2	1,0	0,8	0,6	0,4

**Humidité:** Aucune correction n'est requise.

**Pression:** Pour tenir compte de la pression, utilisez la formule qui suit:

$$\frac{\text{Lecture sur le tube (ppm)} \times 1013 \text{ (hPa)}}{\text{Pression atmosphérique (hPa)}}$$

## MÉTHODE DE MESURE:

- Pour contrôler les fuites de la pompe, introduisez dans la pompe un tube détecteur neuf scellé. Suivez les instructions fournies dans le mode d'emploi de la pompe.
- Cassez les extrémités d'un tube détecteur récent en vous servant du dispositif que comporte la pompe à cet effet.
- Introduisez l'extrémité du tube dans l'orifice de la pompe en veillant à ce que la flèche que porte le tube ( ) soit dirigée vers la pompe.
- Assurez-vous que la poignée de la pompe est à fond vers l'intérieur. Alignez les repères du corps de pompe et ceux de la poignée.
- Tirez la poignée à fond vers l'extérieur jusqu'à ce que la pompe vienne en fin de course (100 ml). Attendez 1,5 minutes. Répétez quatre autres fois la prise d'échantillon ci-dessus.
- Lisez le niveau de concentration là où le réactif ayant réagi rejoint le réactif d'origine.
- Si une correction est requise, multipliez les valeurs lues par les facteurs correctifs pour la température et la pression atmosphérique, respectivement.

## INTERFERENCES :

Substance	Concentration	Interférence	Changement de couleur
Ammoniac		-	Légère couleur jaune terne
Oxyde nitrique		Non	Rose pâle autour de zéro
Aldéhydes	$\geq 1/3$	+ (La démarcation n'est pas tranchée)	Brun rougeâtre léger
Cétones	$\geq 1/1$	+ (La démarcation n'est pas tranchée)	Brun rougeâtre léger
Toluène	$\leq 10$ ppm	Non	Aucune décoloration

- La couche superficielle supprime l'effet du dioxyde d'azote. Lorsque la couche superficielle est complètement décolorée, le repère de zéro du tube vire au rose terne et léger quelle que soit la concentration en formaldéhyde. Toutefois, cette concentration ne joue aucun rôle vis-à-vis de la valeur lue.
- Ce tableau des gaz susceptibles d'interférences exprime l'interférence d'un gaz présent simultanément dans la plage de concentration, qui est équivalente à la concentration du gaz. En conséquence, le test peut démontrer un résultat positif dû à d'autres substances qui ne sont pas mentionnées dans le tableau. Si de plus amples informations sont nécessaires, prenez contact avec nous ou avec notre distributeur le plus proche.

## PROPRIÉTÉS DANGEREUSES ET RISQUES

Valeur limite de seuil – Plafond selon ACGIH (2009): 0,3 ppm

Plage explosive: 7,0 - 73%

**MISE AU REBUT:** Le réactif que contient le tube n'est pas toxique. Lors de la mise au rebut d'un tube, qu'il ait été utilisé ou non, respectez la réglementation nationale et locale.

**GARANTIE:** N'hésitez pas à consulter Gastec ou ses distributeurs si vous avez des questions sur la détection des gaz et la qualité des tubes.

Fabricant: Gastec Corporation  
8-8-6 Fukayanaka, Ayase-City, 252-1195, Japon  
<http://www.gastec.co.jp/>

Téléphone +81-467-79-3910 Télécopieur +81-467-79-3979

IM0091LLE3  
Imprimé au Japon  
09J/D